

## ہم عصر شعراء پر اقبال کی شاعری کے اثرات

ڈاکٹر گلشن طارق، ڈین آف لینگوژر، لاہور گیریزشن یونیورسٹی

### Abstract

Allama Muhammad Iqbal is a trend setter poet as far as urdu literature is concerned. Iqbal has great popularity in whole world. In this article, Iqbal's poetry has been discussed with reference to its impacts on his contemporary poets.

اقبال نے اردو ادب کے ہر پہلو کو متاثر کیا ہے۔ انہوں نے جو کچھ لکھا معیاری لکھا اور جو معیاری نہ تھا اسے قلم زد کر دیا۔ ان کی شاعری کا لوب وابجہ منفرد ہے۔ اقبال عہد آفریں شاعر ہیں۔ اردو میں غالب کے علاوہ ان سے بڑا شاعر پیدا نہیں ہوا۔ اردو شاعری نے جو مدارج آج تک طے کئے ہیں اس میں اقبال کا بہت بڑا حصہ ہے۔ اس ضمن میں مجی الدین قادری زور اپنے ایک مضمون میں لکھتے ہیں:

”اُردو زبان و ادب کی تاریخ سے دلچسپی رکھنے والے اچھی طرح واقف ہیں کہ ہماری شاعری اب تک جو مدارج طے کرتی آئی ہے اور جس طرح مختلف زمانوں میں مختلف رحمات کی حامل رہی ہے وہ زیادہ ترا اقبال جیسے عظیم الشان شاعروں کی عہد آفرینیوں کا متیج ہے۔“ (۱)

غزل ہو یا نظم اقبال کو اسلوب پر مکمل گرفت حاصل تھی۔ ان کی زندگی میں ہی کئی شعراء نے ان کی پیروی شروع کر دی تھی۔ اقبال کی اردو شاعری نے برصغیر کے مسلمانوں کی زندگی پر گھرے اثرات ڈالے۔ ان کی فکر اور ان کے فن نے ادب کو نئے انداز سکھائے۔ انہوں نے مسلمانوں کی تہذیبی روایات سے ایک نیاطرزا احساس پیدا کیا۔ ان سے پہلے شاعری صرف ذاتی تجربہ ہی ہوتی تھی گر اقبال نے اُسے اجتماعیت سے روشناس کرایا۔ انہوں نے شاعری میں نغمہ و آہنگ کے ساتھ زندگی کے تباخ حقائق کی طرف بھی توجہ دیا۔ انہوں نے زبان کے قدیم رشتہوں سے ناطہ نہ توڑا بلکہ ان میں اضافے کئے، اسے آگے بڑھایا۔ ”اقبال کے کلائیکل نقوش“، میں ڈاکٹر انور سدید رQM طراز ہیں:

”اُردو ادب میں اقبال کی تحریک نے مستقبل کو اس شدت سے متاثر کیا ہے کہ اب تک برصغیر میں لفظ و معنی کی جو تحریک بھی ابھری ہے اس کا سوتا اقبال کی تحریک سے ہی پھوٹا ہے۔ چنانچہ پیشتر ترقی پسند شعراء جنہوں نے اصلاحی اور معاشرتی امور سر انجام دینے کے لئے شاعری کو منطقی صداقت

کے اظہار کا ویلہ بنانا قبول کیا اقبال کے الفاظ اور تراکیب سے متاثر ہوئے اور ان کے بنے بنائے لفظی سانچوں کو بے بحاب استعمال کرنے لگے۔“ (۲)

اقبال نے شاعری میں لفظ اور معنی کے رشتے کو گہری نظر سے دیکھا ہے۔ یہ رشتہ بڑا نازک رشتہ ہوتا ہے۔ اس میں مطابقت پیدا کرنا مشکل امر ہوتا ہے۔ خیال تو کسی کے ذہن میں بھی آسکتا ہے اصل بات یہ ہے کہ اس خیال کو لفظوں کے روپ میں کیسے پیش کیا جائے۔ اس ضمن میں ”شعر اقبال“ میں عابد علی عابد لکھتے ہیں:

”الفاظ و معنی میں مطابقت پیدا کرنے کے لئے دل بیدار اور چشم بینا کی ضرورت ہوتی ہے۔ اقبال کی نگاہ ایسی دروس ہے کہ گویا لفظ کے سینے میں اتر جاتی ہے اور اس کے تمام امکانات ٹول لیتی ہے۔ پھر جب وہ اپنے مطلب کو اپنے منتخب الفاظ میں ادا کرتے ہیں تو محسوس ہوتا ہے کہ گویا اس مطلب کے لئے یہی الفاظ وضع کئے گئے تھے۔“ (۳)

اقبال کے اسلوب میں رمز و ایماء، لفظی رعایتیں، روزمرہ محاورے، تشبیہات و استعارات، علامات، تلمیحات، تمثیلات، سادگی، سلاست، ایجاد و اختصار، سوز و گداز سمجھی کچھ ہے۔ اقبال کی شاعری کے اسلوب کے متعلق ”اقبال اور عالمی ادب“ میں ڈاکٹر عبدالمحسن لکھتے ہیں:

”ان کے دقیق اور ثابت سے ثقیل خیالات بھی شعری تمثیل و ترمیم کی ایمانیت و لطافت کے ساتھ موجود ہوتے ہیں۔ اقبال کے نظام فکر ہی کی طرح ان کا اپنا نظام اساطیر بھی ہے جس کے ساتھ تمثیل اور کتنا ہے اپنا ایک مخصوص رنگ و آہنگ رکھتے ہیں اور ان کے اشارات و علامات نے احساسات و جذبات کی ایک خاص الخاص دنیا بسانی ہے۔“ (۴)

اقبال نے اپنی شاعری میں ایسی بحروں کا انتخاب کیا ہے جس سے کلام میں روانی، موسیقیت اور ترمیم پیدا ہو۔ انہیں قافید دینی اور بخور عرض پر عبور حاصل تھا۔ انہوں نے اپنی شاعری میں پچیس کے قریب بحروں کا استعمال کیا۔

اقبال نے غزل کے تمام تقاضوں کو بدل دیا اور اسے نئی معنویت اور نئی رمزیت سے آشا کیا۔ ان کی غزل تغول سے بھر پور ہے۔ انہوں نے غزل میں ہر طرح کے مضامین کو اپنایا اور غزل میں محض عشق و ماشقی کے تھے بیان نہ کئے۔ ان کی غزل میں احساس کی نازک کیفیتیں ہیں، نگنگی ہے، شرینی ہے:

نہ آتے ہمیں اس میں تکرار کیا تھی  
مگر وعدہ کرتے ہوئے عار کیا تھی (۵)

محبت کے لئے دل ڈھونڈ کوئی ٹوٹنے والا  
یہ وہ مے ہے جسے رکھتے ہیں نازک آگینوں میں (۶)

اقبال کی غزلیں مریضانہ افسردگی پیدا نہیں کرتیں بلکہ جوش و لولہ اور فکر تازہ مہیا کرتی ہیں۔ اقبال نے غزل میں طرح طرح کے مضامین داخل کئے اور اس کے ننگ دامن کو وسیع کر دیا اور اس کو بالکل نیا انوکھا انداز بخشنا۔ ان کی غزل میں

سو زوساز اور تب و تاب ہے۔ سید عبدالعزیز اقبال "شعر اقبال" میں اقبال کی غزلوں کے بارے میں لکھتے ہیں: "اقبال کی غزلوں میں سوز فراق اور جدائی کا جیسا دل پذیرا اور خوبصورت بیان ملتا ہے اس کی نظر نہ اردو شاعری میں پائی جاتی ہے نہ فارسی شاعری میں۔" (۷)

اقبال نے اردو نظم کو جو رفت اور بلندی عطا کی اس کی مثال نہ تو اقبال سے پہلے تھی اور نہ بعد میں سامنے آسکی۔ بے شک بہت سے شعرا نے کوشش کی مگر وہ اقبال کے قریب نہ پہنچ سکے۔ اقبال نے داخلی اور خارجی دونوں سطحوں کو ملا کر اپنا پیغام شاعری کے ذریعے دیا۔ اقبال نے اردو نظم کے ایک پورے عہد کو حنم دیا۔ اردو شاعری پر اس کے دور میں اثرات مرتب ہوئے۔ اقبال نے انگریزی نظموں کا اردو میں ترجمہ کیا۔

نظم سے پہلے اردو شاعری میں غزل کی حکومت تھی۔ غزل میں کسی مضامین کو مسلسل بیان کرنا مشکل ہوتا ہے۔ یہ کام نظم بھر پور طریقے سے پورا کر سکتی ہے۔ "انجمن پنجاب" کے تحت نئی طرز کے مشاعروں کی بنیاد ڈالی گئی۔ یوں اردو نظم کو فروغ حاصل ہوا۔ مواد اور بیانات کے اعتبار سے "انجمن پنجاب" کے تحت اردو نظم کو فروغ ہوا اور شاعری میں ہر طرح کے موضوعات پیش کئے جانے لگے۔

اقبال نے انجمن حمایت اسلام کے اجلاسوں میں اپنی نظمیں پیش کیں۔ انہوں نے مذہبی، تاریخی، علمی، قومی اور سیاسی موضوعات پر نظمیں کیے۔ انہوں نے الیہ اور رومانی نظمیں بھی لکھیں۔ اس کے علاوہ انہوں نے مشہور شخصیات پر بھی نظمیں لکھیں۔ اقبال کی نظموں میں مظاہر فطرت کا بیان جا بجا نظر آتا ہے۔ "بانگ درا" کی پہلی نظم "ہمالہ" میں قدرتی مناظر کا بیان ہے:

لیلی شب کھوتی ہے آ کے جب زلف رسا  
دامن دل کھینچتی ہے آبشاروں کی صدا  
وہ نہوشی شام کی جس پر تکلم ہو فدا  
وہ درختوں پر تکلر کا سماں چھایا ہوا  
کانپتا پھرتا ہے کیا رنگ شفق کہسار پر (۸)

"ہمالہ" کے علاوہ "گل رنگیں"؛ "ابر کو ہسار"؛ "ایک آرزو"؛ "ماہ نو"؛ "کنار اوی"؛ "نمود صبح"؛ "بزم انجم"؛ "حضر راہ"؛ "مسجد قرطہ"؛ "ذوق و شوق"؛ "ساقی نامہ"؛ "گدائی"؛ "لالہ صمرا"؛ "غیرہ" میں مظاہر فطرت کا بیان ہے۔ اقبال کا نظام فن "میں ڈاکٹر عبدالمحیی اقبال کی مظاہر فطرت سے محبت کے بارے میں رقم طراز ہیں:

"اقبال کی پوری شاعری کے استعارات و علامات کا بہت بڑا حصہ مظاہر فطرت پر مشتمل ہے اور  
کلام کی تازگی و شادابی اور زیبائی و رعنائی کا باعث ہے۔ اقبال نہایت وسیع اور گہری نظر کھتے تھے  
اور فطرت کے "جمال و زیبائی" کی اداشتی ان کے مراجع میں داخل تھی۔ اس نے بھی ان کا  
ذہن مظاہر فطرت میں پھر بلند حقائق کے ادراکات سے معمور تھا۔ وہ ایک "دل فطرت شناس"

رکھتے تھے۔ ان کے نشاط تخلیل کی تہہ میں بھی فطرت شناسی، اپنے وسیع ترین معنوں میں اور عین ترین مضمرات کے ساتھ جاگزیں تھی۔“ (۹)

اقبال کے زمانے میں ہی اقبال نے گردوبیش کو متاثر کرنا شروع کر دیا۔ اقبال کی شاعری اس کی زبان اور انداز بیان سب کو پسند کیا گیا۔ حتیٰ کہ ایسے حلقوں میں بھی پسند کیا گیا جو پہلے اقبال کی زبان دانی کو خاطر میں نہ لاتے تھے۔ اقبال کے پیغام اور کلام نے عام ذہنوں کے ساتھ ساتھ ادیبوں اور شاعروں کو بھی متاثر کیا۔ اس ضمن میں ڈاکٹر وحید قریشی لکھتے ہیں:

”اقبال کی شخصیت بہت بڑی تھی۔ وہ گردوبیش پر چھا گئے۔ ان کا معاصر ہو کر ان سے بچنا مhal تھا۔ اس کڑی آزمائش سے تقریباً ہر معاصر شاعر کو گزرنا پڑتا ہے۔ بعض جلد ہی اس پیچاک سے ٹکل گئے۔ بعض اس کے ہو کر رہ گئے۔“ (۱۰)

ڈاکٹر تصدق حسین خالد کی نظر میں اقبال کے رنگ اسلوب میں شائع ہوئیں۔ سیماں، جوش، اسد ملتانی، صوفی تبسم اور اختر شیر اپنی سب اقبال کے انداز میں لکھنے لگے۔ ان کے علاوہ کئی اور شاعروں نے بھی اقبال کی پیروی کی۔ جیسے ولی وارثی، شاکر صدیقی، امین حزیں، ماہر القادری اور آغا صادق وغیرہ۔ آغا صادق کی نظر میں رسالہ ”پیمایوں“ میں چھپتی رہیں۔ اس ضمن میں ”اقبال عہد آفرین“ میں اسلام انصاری لکھتے ہیں:

”اقبال کے زیر اثر اور نظم نے دیکھتے ہی دیکھتے ایک ہمہ گیر ادبی تحریک کی صورت اختیار کر لی۔ نظم گوئی اور نظم نگاری کی جو متنوع صورتیں جوش ملتح آبادی، سیماں اکبر آبادی، ساغر نظامی، اختر شیر اپنی، احسان دانش اور اسی عہد کے دوسرے شعرا کے ہاں نمودار ہوئیں۔ ان سب کا رشتہ کسی نہ کسی ٹکل میں اقبال کے فن نظم سے جاتا ہے۔“ (۱۱)

اقبال کی فکر اور طرز بیان سے اردو شاعری میں انقلاب برپا ہو گیا۔ معاصرین اور بعد میں آنے والے شعرا بھی ان کے اسلوب کی طرف مائل ہو گئے۔ امین حزیں کی شاعری پر اقبال کے تصورات اور رنگ اسلوب کا گہرا اثر ہے۔ ان کے نزدیک وہی انسان عظمت کے مستحق ہیں جو خود کو کسی اعلیٰ نصب اعین کے لئے وقف کر دیں۔ امین حزیں ”گل بانگ حیات“ میں کہتے ہیں:

”دریا کے تموج میں دریا کی خودی پہاڑ  
گوہر کے تجھل میں قطرے کی خودی نازاں  
ہر چیز خودی سے لیے ارضی کے سماوی لہو  
مہر و مہدا مجھ میں ہے ان کی خودی تاباں  
حفیظ جالندھری کو اقبال کی طرح مظاہر فطرت سے بہت محبت تھی۔“ ”معاصرین اقبال کی نظر میں“ محمد عبداللہ قریشی لکھتے ہیں:

”حفیظ جاندھری کو بھی اقبال کی طرح مناظر فطرت سے لگا تو تھا۔ ان کی نظم ”راوی کی کشتنی“ میں

اس کا اظہار ہے:

بن گیا آسمان نظرے ہوئے پانی کی جھیل  
یا کسی ساحر نے ساکن کر دیا دریائے نیل  
رات کے افسوس میں گم ہو گئی ہے کائنات  
یہ گماں ہوتا ہے شاید سوگی ہے کائنات (۱۲)

مناظر فطرت کے علاوہ حفیظ کی شاعری پر اقبال کی طرح سیاست سے زیادہ ملی رنگ غالب ہے۔ ”شاہنامہ اسلام“ کے لئے حفیظ نے جو بحراستعمال کی ہے اقبال نے اس بھر میں کئی نظمیں لکھی ہیں۔ جیسے ”طوع اسلام“، ”خطاب بہ جوانان اسلام“، ”تصویر درد“ وغیرہ۔ ”تاریخ جدید اردو غزل“ میں ڈاکٹر فاراحمد رضوی لکھتے ہیں:

”حفیظ چونکہ اقبال کے عہد کے شاعر ہیں اس لئے تدریجی طور پر وہ اقبال سے متاثر ہوئے۔ خوان کے استاد مولانا گرامی اقبال کے بڑے مترف تھے۔ چنانچہ حفیظ کی بعض غزلوں، نظموں میں اقبال کا اثر ہے۔ شاہنامہ اسلام کی بھر، اقبال کی طوع اسلام اور نظم تصویر درد والی بھر ہے۔ شاہنامے میں شاعرانہ جذبے کی بجائے ملی جذبے بھی اقبال کا اثر ہے۔“ (۱۳)

عقل و عشق کے بارے میں اقبال لکھتے ہیں:

بے خطر کو د پڑا آتش نمرود میں عشق  
عقل ہے محو تماشائے لب بام ابھی (۱۴)

حفیظ نے اقبال کے انداز میں عقل و عشق کے بارے میں کہا:

ہو گیا جب عشق ہم آغوش طوفان شباب  
عقل بیٹھی رہ گئی ساحل پر شرمائی ہوئی (۱۵)

اثر صہبائی نے بھی اقبال کا بہت زیادہ اثر قبول کیا۔ ان کے اشعار اقبال کی صدائے بازگشت معلوم ہوتے ہیں۔ انہوں نے اقبال کی وضع کی ہوئی تراکیب سے بھی فائدہ اٹھایا۔ اقبال نے مردمومن کے بارے میں کہا:

ہاتھ ہے اللہ کا بندہ مومن کا ہاتھ  
 غالب کار آفریں، کار کشا، کار ساز (۱۶)

اثر صہبائی کہتے ہیں:

بینا خدا کے نور سے مومن کی آنکھ ہے  
مرد خدا کا ہاتھ ہے گویا خدا کا ہاتھ (۱۷)

جو شمع آبادی کے کلام میں کسی حد تک اقبال کی فکر اور اسلوب شعری کے اثرات دیکھے جاسکتے ہیں:

بے ہوشیوں نے اور خبردار کر دیا  
سوئی جو عقل "روح" کو بیدار کر دیا (۱۸)

اقبال کی طرح جوش بھی مناظر فطرت کے دلدادہ ہیں:

لرزش وہ ستاروں کی وہ زروں کا تقسم  
چشموں کا وہ بہنا کہ فدا جن پر ترنم  
گردوں پر سپیدی و سیاہی کا تصادم  
طوفان وہ جلوؤں کا وہ نغمون کا طلاطم  
اڑتے ہوئے گیسو وہ نیم سحری کے  
شانوں پر پریشاں ہیں یا بال پری کے (۱۹)

جوش کے کلام کے بارے میں ڈاکٹر وقار احمد رضوی "تاریخ جدید اردو غزل" میں لکھتے ہیں:

"جوش کے کلام میں ادبیت اور شعریت ہے۔ انہوں نے اقبال کی طرح سرمایہ داری،  
شہنشاہیت، سامتی نظام (جا گیر دارانہ نظام) کے خلاف آواز بلند کی۔ لیکن اگر غور سے دیکھا  
جائے تو جوش اور اقبال میں فرق ہے۔ اقبال فکر و فلسفہ کے شاعر ہیں جبکہ جوش میدان سیاست  
کے شہسوار ہیں۔ اقبال کی شاعری نے دنیاۓ شعرو ادب پر عالم گیر اثرات ڈالے جبکہ جوش کی  
شهرت بر صیر پاک وہندے سے آگئے نہ بڑھ سکی۔" (۲۰)

احسان دانش بھی کسی حد تک اقبال سے متاثر ہوئے۔ اقبال غریب اور مزدور طبقے کے بہت ہی حامی  
تھے۔ اسی طرح احسان دانش بھی مغلس مزدور کی فلاح چاہتے ہیں۔ ان کا خیال ہے کہ انسان اپنے عمل سے تقدیر  
بدل سکتا ہے۔ ڈاکٹر وقار احمد رضوی "تاریخ جدید اردو غزل" میں لکھتے ہیں:

"احسان کی غزاویں میں اقبال کی ادبیت، جوش کی ادبیت اور خود احسان کا اپنالب والہجہ ہے۔ وہ  
اقبال کی طرح غور و فکر سے کام لیتے ہیں۔ مثلاً ان کی نظموں میں (۱) اظم و ضبط، (۲) شب سیاہ،  
(۳) خواب زندگی میں جو مفکرانہ پہلو ہے وہ اقبال کی یادداشتی ہے۔" (۲۱)

سامغ نظامی کی شاعری میں وطن پرستی کا عصر شدت سے نمایاں ہے۔ سامغ نظامی اقبال سے متاثر ہیں۔  
ان کا پورا کلام اقبال کی ابتدائی دور کی شاعری سے ملتا جلتا ہے:

اے مرے روح وطن، شان وطن، جان وطن  
تیری ہر اک موج سے راخ ہے ایمان وطن  
تو کہ اک حریت محسوس ہے اقوام کی  
جس کو بجدرے کر رہی ہے بخودی میں زندگی (۲۲)

ہند کا مالک ہر ہندی ہو  
صرف یہاں اک قوم بسی ہو  
بار نہ پائے خواہ کوئی ہو  
چاہے وہ خود اپنی ہی خودی ہو  
دیکھ ڈرا ارمان ہمارا  
سارا ہندوستان ہمارا (۲۳)

فرقہ گورکھپوری بہترین غزل گوشاعر تھے۔ وہ انسانی عظمت کے قائل تھے اور کسی حد تک اقبال سے متاثر تھے۔ فرقہ کہتے ہیں:

الٹ جاتی ہیں تدبیریں ملپٹ جاتی ہیں تقدیریں  
اگر ڈھونڈ لئے نئی دنیا تو انساں پاہی جاتا ہے (۲۴)

ایک اور جگہ فرقہ کہتے ہیں:

ہمیں سے ملتیں ابھریں ہمیں سے انقلاب آئے  
زمیں کی منزلیں ہیں گردش ہفت آسمان ہم ہیں (۲۵)  
فیض احمد فیض نے اقبال کی طرح زندگی کی تلخ تحقیقوں پر نظر ڈالی۔ فیض نے اقبال کی اصطلاحات کا فائدہ اٹھایا۔ اقبال کہتے ہیں:

کی محمد سے وفا تو نے تو ہم ترے ہیں  
یہ جہاں چیز ہے کیا لوح و قلم تیرے ہیں (۲۶)

فیض کہتے ہیں:

یہ شام و سحر یہ شمس و قمر یہ اختر و کوکب اپنے ہیں  
یہ لوح و قلم یہ طبل و علم یہ مال و حشم سب اپنے ہیں (۲۷)  
فیض کے نزدیک زندگی جہد مسلسل کا نام ہے۔ ان کے نزدیک انسان اپنے فکر و عمل میں آزاد ہے۔ اسد ملتانی ایسے شعراء میں سے ہیں جنہوں نے اقبال کی طرز کو پنایا۔ اس سلسلے میں ”معاصرین اقبال کی نظر میں“ میں محمد عبداللہ قریشی لکھتے ہیں:

”اسد بنیادی طور پر ظم کے شاعر تھے مگر انہوں نے غرلیں بھی کہیں جو زیادہ تر اقبال کے رنگ میں ہیں۔ وہ خود اعتراف کرتے ہیں:

شعر میں حضرت اقبال کا پیرو ہونا  
ہے اگر جرم تو بے شک اسد اقبالی ہے (۲۸)

اقبال کی وفات پر اسد ملتانی نے اقبال کا مرثیہ لکھا، اس میں وہ کہتے ہیں:

اللہی کیسی قیامت کی یہ سحر آئی  
جو آج رحلتِ اقبال کی خبر آئی  
وفاتِ شاعرِ مشرق کی اطلاعِ ملی  
کہ روح و قلب میں برق بلا اثر آئی  
زمانہ ہو گیا آنکھوں میں ایسا تیرہ و تار  
کہ زندگی میں جھلک موت کی نظر آئی (۲۹)

روش صدیقی کا کچھ کلام بھی اقبال کا رنگ لئے ہوئے ہے۔ ان کی غزلیں پختہ ہیں وہ زندگی کی تینیوں اور مصائب سے گھراتے ہیں بلکہ ان کا ڈٹ کر مقابلہ کرتے ہیں۔ اقبال کے رنگ میں کہے گئے ان کے چند اشعار درج ذیل ہیں:

دل افسرده محبت کو نہیں ہے درکار  
اس گستاخ کے لئے اک گل تر پیدا کر  
منتظر ہیں ابھی تیرے لئے لاکھوں جلوے  
تو ذرا وسعت و امان نظر پیدا کر (۳۰)  
بہت بلند ہے دل کا مقام خود داری  
مگر شکست کا امکاں نہیں تو کچھ بھی نہیں (۳۱)

احمد ندیم قاسمی پر اقبال کی شاعری کے گھرے اثرات مرتب ہوئے۔ قاسمی بھی اقبال کی طرح عظمت

انسان کے قائل ہیں اور غریب سے محبت کرتے ہیں:

اگر روئی طلب کرنا جہالت ہے، بغاوت ہے  
توکل کا عقیدہ ہی اگر محنت کی اجرت ہے  
تو میں ایسی سیاست پر فدا ہونے سے باز آیا  
محبت میری فطرت آدمیت میرا سرمایہ (۳۲)

ساحرِ دھیانوی بھی کافی حد تک اقبال سے متاثر نظر آتے ہیں۔ اقبال کی طرح ساحر بھی مزدوروں کے حمایتی اور عظمت انسان کے قائل ہیں۔ یہاں اکبر آبادی کے ہاں مزدوروں سے محبت کا جذبہ اقبال کی بدولت پیدا ہوا۔ ظفرِ علی خاں اقبال کی شاعری سے متاثر ہوئے۔ ان کے کلام میں حضور ﷺ سے محبت اور تاریخِ اسلام کو شاعری میں پیش کرنا اقبال کی بدولت ہوا۔ اسی طرح عرفانی، عبدالجید سالک، عدم، الطاف مشہدی، سرور جہاں، علی سردار جعفری، اختر الایمان، شاعری میں کسی نہ کسی پہلو سے اقبال سے متاثر ہوئے۔

## حوالہ جات:

- ۱۔ ڈاکٹر سلیم اختر (مرتبہ) اقبالیات کے نقوش، (لاہور: اقبال اکادمی پاکستان، ۱۹۷۷ء)، ص ۵۷۳
- ۲۔ ڈاکٹر انور سدید، اقبال کے کلاسیکی نقوش، (لاہور: اقبال اکادمی پاکستان، ۱۹۸۸ء)، ص ۷۲
- ۳۔ سید عبدالی عابد، شعر اقبال، (لاہور: بزم اقبال کلب روڈ، ۱۹۷۷ء)، ص ۲۷۳
- ۴۔ ڈاکٹر عبدالمحیی، اقبال اور عالمی ادب، (لاہور: اقبال اکادمی پاکستان، ۱۹۹۰ء)، ص ۵۶۷
- ۵۔ ڈاکٹر علامہ محمد اقبال، کلیات اقبال اردو، (لاہور: شیخ غلام علی اینڈ سن، ۱۹۸۲ء)، ص ۹۸  
الیضاً، ص ۱۰۳
- ۶۔ سید عبدالی عابد، شعر اقبال، ص ۳۵۲
- ۷۔ ڈاکٹر علامہ محمد اقبال، کلیات اقبال اردو، ص ۲۳
- ۸۔ ڈاکٹر عبدالمحیی، اقبال کا نظام فن، (لاہور: اقبال اکادمی پاکستان، ۱۹۹۰ء)، ص ۱۷۹
- ۹۔ ڈاکٹر عبدالمحیی، اساسیات اقبال، (لاہور: اقبال اکادمی پاکستان، ۱۹۹۶ء)، ص ۲۳۰
- ۱۰۔ اسلام النصاری، اقبال عہد آفرین، (ملتان: کاروان ادب، ۱۹۸۷ء)، ص ۱۸
- ۱۱۔ محمد عبداللہ قریشی، معاصرین اقبال کی نظر میں، (لاہور: مجلس ترقی ادب، ۱۹۷۷ء)، ص ۵۳۹، ۵۳۸
- ۱۲۔ ڈاکٹر وقار احمد رضوی، تاریخ جدید اردو غزل، (لاہور: نیشنل بک فاؤنڈیشن، ۱۹۸۸ء)، ص ۴۳۹
- ۱۳۔ ڈاکٹر علامہ محمد اقبال، کلیات اقبال اردو، ص ۲۷۸
- ۱۴۔ حفیظ جالندھری، انتخاب کلام حفیظ، (دہلی: نیا ادارہ کوہ نور پرنس، ۱۹۷۷ء)، ص ۱۶۰
- ۱۵۔ ڈاکٹر علامہ محمد اقبال، کلیات اقبال اردو، ص ۳۸۹
- ۱۶۔ اثر صہبائی، بام رفتت، (لاہور: اردو اکادمی پنجاب، ۱۹۵۶ء)، ص ۳۲۲
- ۱۷۔ جوش ملیح آبادی، دیوان جوش، (لکھنؤ: اردو اکادمی، سن)، ص ۳۲
- ۱۸۔ ایضاً، ص ۲۹۲
- ۱۹۔ ڈاکٹر وقار احمد رضوی، تاریخ جدید اردو غزل، ص ۶۳۲
- ۲۰۔ ایضاً، ص ۵۵۸
- ۲۱۔ ساغر نظمی، رنگ محل، (حیدر آباد کن: ادارہ اشاعت اردو، ۱۹۷۳ء)، ص ۳۰
- ۲۲۔ ایضاً، ص ۳۳
- ۲۳۔ فراق گورکھپوری، دیوان فراق، (لاہور: خیام پبلشرز، ۱۹۸۷ء)، ص ۱۶۰
- ۲۴۔ ایضاً، ص ۱۹۱
- ۲۵۔ ڈاکٹر علامہ محمد اقبال، کلیات اقبال اردو، ص ۲۰۸
- ۲۶۔

- ۲۷۔ فیض احمد فیض، نسخہ پہائے وفا، (لاہور: مکتبہ کاروائی، ۱۹۸۳ء)، ص ۱۲۵
- ۲۸۔ محمد عبداللہ قریشی، معاصرین اقبال کی نظر میں، ص ۲۸۰
- ۲۹۔ اسد ملتانی، مرثیہ اقبال، (ملتان: ادارہ روزنامہ مشہ، سن)، ص ۷
- ۳۰۔ روشن صدیقی، محراب غزل، (دہلی: مکتبہ جامعہ لمبیڈ، ۱۹۵۲ء)، ص ۵۱
- ۳۱۔ ایضاً، ص ۸۱
- ۳۲۔ احمد ندیم قاسمی، شعلہ گل، (لاہور: اتحاد کیر کیمپرٹر یٹ، ۱۹۸۲ء)، ص ۱۱

## مأخذ:

- ۱۔ اثر صہبائی، بام رفعت، لاہور: اردو اکادمی پنجاب، ۱۹۵۶ء۔
- ۲۔ احمد ندیم قاسمی، شعلہ گل، لاہور: اتحاد کیر کیمپرٹر یٹ، ۱۹۸۲ء۔
- ۳۔ اسد ملتانی، مرثیہ اقبال، ملتان: ادارہ روزنامہ مشہ، سن۔
- ۴۔ اسلم انصاری، اقبال عہد آفرین، ملتان: کاروان ادب، ۱۹۸۷ء۔
- ۵۔ انور سدید، ڈاکٹر اقبال کے کلام سیکی تقوش، لاہور: اقبال اکادمی پاکستان، ۱۹۸۸ء۔
- ۶۔ جوش طبع آبادی، دیوان جوش، لکھنؤ: اردو اکادمی، سن۔
- ۷۔ حفیظ جalandھری، انتخاب کلام حفیظ، دہلی: نیا ادارہ کوہ نور پریس، ۱۹۷۷ء۔
- ۸۔ روشن صدیقی، محراب غزل، دہلی: مکتبہ جامعہ لمبیڈ، ۱۹۵۲ء۔
- ۹۔ ساغر ناظمی، رنگ محل، حیدر آباد کرن: ادارہ اشاعت اردو، ۱۹۳۳ء۔
- ۱۰۔ سلیم اختر، ڈاکٹر (مرتبہ) اقبالیات کے تقوش، لاہور: اقبال اکادمی پاکستان، ۱۹۷۷ء۔
- ۱۱۔ سید عبداللہ عابد، شعر اقبال، لاہور: بزم اقبال کلب روڈ، ۱۹۷۷ء۔
- ۱۲۔ عبدالغنی، ڈاکٹر، اقبال اور عالمی ادب، لاہور: اقبال اکادمی پاکستان، ۱۹۹۰ء۔
- ۱۳۔ عبدالغنی، ڈاکٹر، اقبال کا نظام فن، لاہور: اقبال اکادمی پاکستان، ۱۹۹۰ء۔
- ۱۴۔ علام محمد اقبال، ڈاکٹر، کلیات اقبال اردو، لاہور: شیخ غلام علی اینڈ سنز، ۱۹۸۲ء۔
- ۱۵۔ فراق گورکھپوری، دیوان فراق، لاہور: خیام پبلشرز، ۱۹۸۷ء۔
- ۱۶۔ فیض احمد فیض، نسخہ پہائے وفا، لاہور: مکتبہ کاروائی، ۱۹۸۳ء۔
- ۱۷۔ محمد عبداللہ قریشی، معاصرین اقبال کی نظر میں، لاہور: مجلس ترقی ادب، ۱۹۷۷ء۔
- ۱۸۔ حیدر قریشی، ڈاکٹر، اساسیات اقبال، لاہور: اقبال اکادمی پاکستان، ۱۹۹۶ء۔
- ۱۹۔ وقار احمد رضوی، ڈاکٹر، تاریخ جدید اردو غزل، لاہور: نیشنل بک فاؤنڈیشن، ۱۹۸۸ء۔